

498644-2026 - Kompetizzjoni

**L-lvizzera – Servizi ta' perizja, kostruzzjoni, inginerija u spezzjoni – Generalplaner SIA 32 - 53
für Kompensationsanlage im UW Romanel**

OJ S 137/2026 20/07/2026

**Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard
Servizzi**

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Swissgrid AG - Engineering & Construction

Email: ausschreibungen-engineering@swissgrid.ch

Attività tal-entità kontraenti: Attivitàjiet relatati mal-elettriku

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Generalplaner SIA 32 - 53 für Kompensationsanlage im UW Romanel

Deskrizzjoni: Das 380-/220-kV-Unterwerk Romanel (VD) befindet sich in der Gemeinde Romanel-sur-Lausanne im Kanton Waadt. Im Jahr 2025 wurde ein Vorprojekt (SIA Phase 31) für dieses Projekt mit verschiedenen Varianten ausgearbeitet. Der Variantenentscheid wurde im Jahr 2026 gefällt. Mit dieser Ausschreibung werden nun die Phasen Bauprojekt bis und mit Projektabschluss (Vergleich SIA Phase 32 bis SIA-Phase 53) ausgeschrieben. In einem ersten Schritt werden die Leistungen von Phase SIA32 – SIA41 bestellt. Die Phasen SIA51 – SIA 53 werden als Option ausgeschrieben und allenfalls in einem zweiten Schritt bestellt. Die planerischen Arbeiten sind also in einem für ein für ein solches Projekt üblichen Umfang auszuführen. Zur Planung und Koordination dieses Projektes, wird mittels dieser Ausschreibung, der Generalplaner für die SIA-Phasen 32-53 beschafft. Nebst dem fachspezifischen Leistungsumfang in seinem Zuständigkeitsbereich, übernimmt der Generalplaner auch die übergeordnete Aufsicht und Koordination aller involvierten Fachbereiche inkl. Schnittstellen als Gesamtleiter im Sinne der SIA 103 war. Die nachfolgenden Teilbereiche sind vom Generalplaner selbst zu organisieren: * Engineering und Planung im Teilprojekt Primärtechnik (inkl. Hochspannungskabel) * Engineering und Planung im Teilprojekt Kompensationsdrossel * Engineering und Planung im Teilprojekt Eigebedarf (inkl. Kabelführungen) * Engineering und Planung im Teilprojekt Gebäudetechnik (HLKSE) inkl. Kabelführungen * Engineering und Planung im Teilprojekt Hoch- und Tiefbau * Projektierung und Planung im Teilprojekt Geologie * Projektierung und Planung im Teilprojekt Umwelt Die nachfolgenden Teilbereiche werden dem Generalplaner beigestellt: * Auftraggeberseitige Gesamtkoordination der BIM-Modelle * Auftraggeberseitiges Engineering und Planung im Teilsegment «SAS» Für detaillierte Informationen konsultieren Sie bitte die Dokumente C100 und C101 der Ausschreibungsunterlagen.

Identifikatur tal-proċedura: d792cb42-c6fd-4c59-9a52-c2be6d7429bb

Tip ta' proċedura: Miftuħa

Il-proċedura hija aċċellerata: Ie

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 71000000 Servizi ta' perizja, kostruzzjoni, inġinerija u spezzjoni

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Pajjiż: L-Iżvizzera

Lkun fejn ikun fil-pajjiż ikkonċernat

Informazzjoni addizzjonali: 1032, Romanel-sur-Lausanne, Schweiz

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Informazzjoni addizzjonali: Sonstige Anforderungen - Es wird empfohlen, zuerst die Verfahrensanweisung und anschliessend das Lastenheft (C100) inkl. der Leistungsbeschreibung (C101) zu lesen. - Die Führung und Koordination aller involvierter Fachbereiche und Spezialisten liegt wie bei der Auftragsbeschreibung bereits erwähnt, beim Generalplaner dieser Ausschreibung, wobei lediglich eine Unternehmung mit fachspezifischen Kenntnissen aus dem Teilsegment "Primärtechnik" für die Rolle des Generalplaners zugelassen wird. Im Falle einer Arbeitsgemeinschaft (ARGE) muss die federführende Firma somit spezifische Kenntnisse aus dem Teilprojekt "Primärtechnik" nachweisen können. Die im Eignungskriterium (EK4) definierten Mindestanforderungen dienen der Prüfung dieser genannten Bedingung.

Baži legali:

Direttiva 2014/25/UE

2.1.6. Raġunijiet għall-eskluzjoni

Sors tal-motivi għall-eżklussjoni: Dokument tal-Akkwist

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0000

Titlu: Generalplaner SIA 32 - 53 für Kompensationsanlage im UW Romanel

Deskrizzjoni: Das 380-/220-kV-Unterwerk Romanel (VD) befindet sich in der Gemeinde Romanel-sur-Lausanne im Kanton Waadt. Im Jahr 2025 wurde ein Vorprojekt (SIA Phase 31) für dieses Projekt mit verschiedenen Varianten ausgearbeitet. Der Variantenentscheid wurde im Jahr 2026 gefällt. Mit dieser Ausschreibung werden nun die Phasen Bauprojekt bis und mit Projektabschluss (Vergleich SIA Phase 32 bis SIA-Phase 53) ausgeschrieben. In einem ersten Schritt werden die Leistungen von Phase SIA32 – SIA41 bestellt. Die Phasen SIA51 – SIA 53 werden als Option ausgeschrieben und allenfalls in einem zweiten Schritt bestellt. Die planerischen Arbeiten sind also in einem für ein für ein solches Projekt üblichen Umfang auszuführen. Zur Planung und Koordination dieses Projektes, wird mittels dieser Ausschreibung, der Generalplaner für die SIA-Phasen 32-53 beschafft. Nebst dem fachspezifischen Leistungsumfang in seinem Zuständigkeitsbereich, übernimmt der Generalplaner auch die übergeordnete Aufsicht und Koordination aller involvierten Fachbereiche inkl. Schnittstellen als Gesamtleiter im Sinne der SIA 103 war. Die nachfolgenden Teilbereiche sind vom Generalplaner selbst zu organisieren: * Engineering und Planung im Teilprojekt Primärtechnik (inkl. Hochspannungskabel) * Engineering und Planung im Teilprojekt Kompensationsdrossel * Engineering und Planung im Teilprojekt Eigbedarf (inkl. Kabelführungen) * Engineering und Planung im Teilprojekt Gebäudetechnik (HLKSE) inkl. Kabelführungen * Engineering und Planung im Teilprojekt Hoch- und Tiefbau * Projektierung und Planung im Teilprojekt Geologie * Projektierung und Planung im Teilprojekt Umwelt Die nachfolgenden Teilbereiche werden dem Generalplaner beigestellt: *

Auftraggeberseitige Gesamtkoordination der BIM-Modelle * Auftraggeberseitiges Engineering und Planung im Teilsegment «SAS» Für detaillierte Informationen konsultieren Sie bitte die Dokumente C100 und C101 der Ausschreibungsunterlagen.

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 71000000 Servizzi ta' perizja, kostruzzjoni, inġinerija u spezzjoni

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 71313000 Servizzi ta' konsulenza ta' l-inġinerija ambjentali, 71320000 Servizzi ta' l-inġinerija tad-disinn, 71334000 Servizzi ta' l-inġinerija elettrika u mekkanika, 71351000 Servizzi tal-prospettar ġeoloġiku, ġeofiżiku u xjentifiku ieħor, 71356300 Servizzi ta' l-appoġġ tekniku, 71356400 Servizzi ta' l-ippjanar tekniku

Għażliet:

Deskrizzjoni tal-għażliet: Gemäss Ausschreibungsunterlagen.

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Pajjiż: L-Iżvizzera

Ikun fejn ikun fil-pajjiż ikkonċernat

Informazzjoni addizzjonali: 1032, Romanel-sur-Lausanne, Schweiz

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien ieħor: Mhux magħruf

5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 1

Informazzjoni oħra dwar it-tiġdid: Die Vertragslaufzeit orientiert sich an den Ausführungsterminen gemäss Vertragsentwurf (Dokument A1) und beinhaltet in erster Linie den Abschluss des Grundauftrages. Bei Auslösung einer der vorgesehenen Optionen verlängert sich der Auftrag entsprechend um die damit verbundenen Ausführungstermine gemäss Vertragsentwurf.

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-partiċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt:

Għadha mhijiex magħrufa

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument tal-Akkwist

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Kwalità

Deskrizzjoni: Zuschlagskriterien

Deskrizzjoni tal-metodu li għandu jintuża jekk il-koeffiċjent tal-korrezzjoni ma jistax jiġi espress permezz ta' kriterji: Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Aċċess għal ċerti dokumenti tal-akkwist hu ristrett.

Informazzjoni dwar id-dokumenti ristretti hija disponibbli fuq: <https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUOM51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO5WQ>

Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:

Isem: Simap.ch

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Permessa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://service.ariba.com>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż, Franċiż, Taljan

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 28/08/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 180 Jiem

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Għadu mhux magħruf

Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: Ie

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Arrangament finanzjarju: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u riežami

Organizzazzjoni tar-riežami: Bundesverwaltungsgericht

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-riežami: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Verfügung kann gemäss Art. 56 Abs. 1 des Bundesgesetzes über das öffentliche Beschaffungswesen (BöB) innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich Beschwerde beim Bundesverwaltungsgericht, Postfach, 9023 St. Gallen, erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. Die Bestimmungen des Verwaltungsverfahrensgesetzes (VwVG) über den Fristenstillstand finden gemäss Art. 56 Abs. 2 BöB keine Anwendung.

Organizzazzjoni li tippovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: Swissgrid AG - Engineering & Construction

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Swissgrid AG - Engineering & Construction

Numru tar-registrazzjoni: 1c7c4e12-88a4-4529-a150-9ffc0c42e89d

Indirizz postali: Bleichemattstrasse 31

Belt: Aarau
Kodiċi postali: 5000
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Aargau (CH033)
Pajjiż: L-Iżvizzera
Email: ausschreibungen-engineering@swissgrid.ch
Telefown: +41585802111
Indirizz tal-internet: <https://www.swissgrid.ch/de/home/about-us/procurement.html>
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
Xerrej
Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist

8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Bundesverwaltungsgericht
Numru tar-registrazzjoni: BVGER
Indirizz postali: Postfach
Belt: St. Gallen
Kodiċi postali: 9023
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): St. Gallen (CH055)
Pajjiż: L-Iżvizzera
Email: info@bvger.admin.ch
Telefown: +41584652626
Indirizz tal-internet: <https://www.bvger.ch>
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
Organizzazzjoni tar-rieżami

8.1. ORG-0003

Isem uffiċjali: Simap.ch
Numru tar-registrazzjoni: CH001
Indirizz postali: Holzikofenweg 36
Belt: Bern
Kodiċi postali: 3003
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Pajjiż: L-Iżvizzera
Email: support@simap.ch
Telefown: +41584646388
Indirizz tal-internet: <https://www.simap.ch>
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: 3b0b7daf-3cf9-410c-8802-3834e7a0991e - 01
Tip ta' formola: Kompetizzjoni
Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard
Sottotip tal-avviż: 17
Data ta' meta ntbaġħat l-avviż: 17/07/2026 02:26:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant,
Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali
Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż, Franciż
Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 498644-2026
Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 137/2026

